

**Resultados do Concurso de Composição em Língua Chinesa
subordinado ao tema “Estreitas Relações entre a Polícia e a População”
e do Concurso de Fotografia “Polícia aos Olhos da População de
Macau” para 2016**

O Concurso de Composição em Língua Chinesa subordinado ao tema “Estreitas Relações entre a Polícia e a População” e o Concurso de Fotografia “Polícia aos Olhos da População de Macau” co-organizados pela Forças e Serviços de Segurança de Macau teve lugar entre Julho de 2016 e Dezembro de 2016, o seu objectivo é promover a cultura policial e estabelecer uma imagem positiva para as forças de segurança. Através destes concursos, a população poderá construir, em cooperação com os agentes das Forças de Segurança, uma cultura policial que aproxima da população.

Após a fase de recolha de obras por mais de três meses, foi registado um total de 374 candidatos, o que significa a grande competitividade de actividades. No concurso de composição: do grupo do ensino superior, foram recolhidas 38 obras; do grupo do ensino secundário complementar, foram recolhidas 199 obras, do grupo interno, foram recolhidas 65 obras. E quanto ao concurso de fotografia, no grupo aberto: do grupo de câmara, foram coleccionadas 100 obras, do grupo de telemóvel, foram coleccionadas 85 obras; no grupo interno: do grupo de câmara, foram coleccionadas 60 obras, do grupo de telemóvel, foram coleccionadas 19 obras.

Sendo convidados, como membros da comissão de apreciação do concurso de composição em língua chinesa, o Presidente da Direcção, Cheong Cheok Fu, o Presidente Honorífico, Ching Cheung Fai, o Vice-Presidente do Conselho Fiscal, Ip Kam Tim, o Vice-presidente do Conselho Fiscal, Liu JuShang, e o vogal da Direcção, Lau Keng Chong, todos da Associação da Ciência de Composição Literária de Macau. E foram convidados, como membros da comissão de apreciação do concurso de fotografia, o 2.º Comandante do Corpo de Polícia de Segurança Pública, Ng Kam Wa, o 2.º Comandante do Corpo de Bombeiros, Chao Ka Cheong, o Director substituto da Escola da Polícia Judiciária, Suen Kam Fai, o Presidente do Clube Foto-Artístico de Macau, Chu Kim Po, o Vice-presidente da Assembleia Geral da Associação Fotográfica de Macau, Ma Chi Son, a Vice-presidente da Direcção da Associação de Salão Fotográfico de Macau, Tang Sio Fong, e a Vice-Presidente da Direcção da Associação de Fotografia Digital de Macau, Si Wun Cheng.

Após as diversas fases de avaliação, finalmente, de entre obras excelentes foram seleccionadas as seguintes obras premiadas em cada grupo. E a lista de vencedores é a

seguinte:

**Concurso de Composição em Língua Chinesa subordinado ao tema “Estreitas
Relações entre a Polícia e a População”**

<u>Grupo de Ensino Secundário Complementar</u>			
Prémio	Vencedor	Instituição/Escola	Título de Obras
1º Prémio	Ng Sio Ieng	Escola Hou Kong	Ser instruendo por dois dias
2º Prémio	Tou Mei Ieng	Escola Hou Kong	Estreitas Relações entre a Polícia e a População
3º Prémio	Cheong Ng Sut	Escola Secundária Pui Ching	Estreitas Relações entre a Polícia e a População
Prémio de Mérito	Ieong Teng Chun	Associação de Sheng Kung Hui Escola Choi Kou (Macau)	Participação conjunta de polícia e cidadão
Prémio de Mérito	Chou Weng Kei	Escola Secundária Pui Ching	Estreitas Relações entre a Polícia e a População
Prémio de Mérito	Ngok Chi Kei	Escola Secundária Pui Ching	Polícia • Cidadão • Unidade
Prémio de Mérito	Vong Soi Iu	Escola Secundária Pui Ching	Estreitas Relações entre a Polícia e a População
Prémio de Mérito	Kuan Chi Ian	Escola Secundária Pui Ching	Estreitas Relações entre a Polícia e a População
Prémio de Mérito	Lao Ka Kei	Escola Hou Kong	Relação fantástica——Polícia e Cidadão
Prémio de Mérito	Wong Si Lon	Escola Hou Kong	Relação e amizade entre polícia e cidadão
Prémio de Mérito	Sun Mei Lam	Escola Hou Kong	Pequeno chapéu vermelho , avó , caçador e lobo
Prémio de Mérito	Kam Kuan Ha	Escola Keang Peng (Secção Secundária)	Ajudar na manutenção de segurança Pública , Ser bom cidadão
Prémio de Mérito	Ng Hoi Tong	Escola Keang Peng (Secção Secundária)	Pessoa amável atrás de nós
Prémio Classificado	Iao Ieng Ian	Escola Tong Sin Tong	Oportunidade no dia de tufão
Prémio	I Hio Iuk	Escola Tong Sin Tong	Estreitas Relações entre a

Classificado			Polícia e a População
Prémio Classificado	Keong Chi Lon	Colégio Yuet Wah	Mesmo coração • Mesma relação
Prémio Classificado	Cheong Iat San	Colégio Yuet Wah	Polícia árdua!
Prémio Classificado	Ao Ienog Chi Wang	Colégio Diocesano de São José 5	Estreitas Relações entre a Polícia e a População
Prémio Classificado	Lai Chi Cheng	Colégio do Sagrado Coração de Jesus (Secção Inglesa)	Estreitas Relações entre a Polícia e a População
Prémio Classificado	Hoi Weng Sam	Escola Secundária Pui Ching	Grande avatar
Prémio Classificado	Kam Si Kei	Escola Secundária Pui Ching	Interdependência entre peixe e água
Prémio Classificado	Chou Iut Fai	Escola Secundária Pui Ching	Cooperação mútua, relação colorosa
Prémio Classificado	Chan Si Iu	Escola Secundária Pui Ching	Polícia e cidadão
Prémio Classificado	Lap Pa Lon	Escola Secundária Pui Ching	Relação entre Polícia e cidadão, como a relação entre peixe e água
Prémio Classificado	Ieong Soi Ieng	Escola Keang Peng (Secção Secundária)	Como ajudar a polícia a construir a sociedade harmoniosa

<u>Grupo de Ensino Superior</u>			
Prémio	Vencedor	Instituição/Escola	Título de Obras
1º Prémio	Lai Ka Wan	Escola Superior das Forças de Segurança de Macau	Opinião para boa relação entre polícia e cidadão
2º Prémio	Sio Weng San	Universidade de Macau	Estreitas Relações entre a Polícia e a População na segurança de Macau
3º Prémio	Chu Chi Wai	Escola Superior das Forças de Segurança de Macau	Relações entre a Polícia e a População tem a ver com o desenvolvimento social
Prémio de Mérito	Fok Ka Cheng	Universidade de Coimbra	Estreitas Relações entre a Polícia e a População na construção de uma boa relação

Prémio de Mérito	Chan Wai Un	Universidade Normal Huanan	Estreitas Relações entre a Polícia e a População na segurança de Macau
Prémio de Mérito	Sio Weng Chi	Universidade Jiaotong de Xangai	Estreitas Relações entre a Polícia e a População na segurança de Macau—coração de Macau próspero
Prémio de Mérito	Lam Weng Chon	Escola Superior das Forças de Segurança de Macau	Polícia e cidadão
Prémio de Mérito	Mak Kin Keong	Escola Superior das Forças de Segurança de Macau	Estreitas Relações entre a Polícia e a População
Prémio de Mérito	Lei Chi Hou	Escola Superior das Forças de Segurança de Macau	Estreitas Relações entre a Polícia e a População
Prémio de Mérito	Cheong Im Sim	Escola Superior das Forças de Segurança de Macau	Construir boa relação entre a Polícia e a População –realizara cooperação entre a Polícia e a População
Prémio de Mérito	Lam Kam Heng	Escola Superior das Forças de Segurança de Macau	Polícia gloriosa
Prémio de Mérito	Ngai A Sam	Escola Superior das Forças de Segurança de Macau	Mesma coração da polícia e do cidadão
Prémio de Mérito	Gong Chak Meng	Escola Superior das Forças de Segurança de Macau	Estreitas Relações entre a Polícia e a População, estamos a tomar acções

Grupo Interno

Prémio	Vencedor	Instituição/Escola	Título de Obras
1º Prémio	Ngai Sio Man	Polícia Judiciária	Coração conjunto
2º Prémio	Cheang Kin Chong	Serviços de Alfândega	Estreitas Relações entre a Polícia e a População Estreitas Relações entre a Polícia Marítima e o Pescador
3º Prémio	Lo Cheng	Polícia Judiciária	A cooperação entre polícia e cidadão a ser formada no início
Prémio de Mérito	Cang Wai Kei	Corpo de Bombeiros	Debaixo de uniforme
Prémio de Mérito	Lei Iek Nang	Corpo de Bombeiros	Voar fogo, jovens crescidos
Prémio de Mérito	Cheong Hoi Ian	Direcção dos Serviços Correccionais	Tu és Sol
Prémio de Mérito	Choi Wai Kei	Escola Superior das Forças de Segurança de Macau	Relações entre a Polícia e a População
Prémio de Mérito	Sou Tek Seng	Escola Superior das Forças de Segurança de Macau	A polícia e cidadão é da mesma família
Prémio de Mérito	Ieong Mei Fan	Polícia Judiciária	Interacção entre polícia e cidadão para construir Macau harmoniosa
Prémio de Mérito	Fong Cheng Kok	Polícia Judiciária	Distância e proximidade—eliminar mau entendimento entre polícia e cidadão
Prémio de Mérito	Teng Tin Chi	Polícia Judiciária	Pequeno passo do cidadão, grande passo para relação entre polícia e cidadão
Prémio de Mérito	Tou Kin Neng	Serviços de Alfândega	Estreitas Relações entre a Polícia e a População
Prémio	Mok Wai	Serviços de Alfândega	

de Mérito	Leng		Começar desde pequeno
--------------	------	--	-----------------------

Concurso de Fotografia “ Polícia aos Olhos da População de Macau”

<u>Grupo Aberto: grupo de câmara</u>		
Prémio	Vencedor	Título de Obras
1º Prémio	Ao Ieong Dek Hei	Cooperação da polícia e cidadão na prestação de socorro aos feridos
2º Prémio	Lam Shao Va	Polícia de trânsito protege o cão
3º Prémio	Chan Kuong Chong	Socorro
Prémio de Mérito	Lam Shao Va	Polícia de trânsito na chuva
Prémio de Mérito	Leong Im Kai	Cooperação conjunta
Prémio de Mérito	Chou Kin Hong	Resolução de conflito
Prémio de Mérito	Ao Ieong Cheng	Saudação
Prémio de Mérito	Wong Kai Weng	Canções no coração
Prémio de Mérito	Chan Kam Chun	Prestar socorro aos feridos
Prémio de Mérito	Ho Wai	Música policial com proteção ambiental
Prémio de Mérito	Chan Ka Ion	Servir para cidadão
Prémio de Mérito	Wong Man Lai	Socorro na cidade
Prémio de Mérito	Chan Sio In	Relação íntima

Grupo Aberto: grupo de telemóvel

Prémio	Vencedor	Título de Obras
1º Prémio	Lei Chan Weng	Zero distância entre polícia e cidadão
2º Prémio	Chio O In	Cruzamento na hora pica
3º Prémio	Wong Kai Weng	Tocar música juntos
Prémio de Mérito	Cheong Chan Hong	Promoção de prevenção de crime no inverno junto de bairro
Prémio de Mérito	Cheong Chan Hong	Sensibilização na prevenção de crimes no bairro social
Prémio de Mérito	Pao Men Wa	Polícia que dá orientação às vias
Prémio de Mérito	Lam Shao Va	Cerimónia de içã de bandeira
Prémio de Mérito	Lam Shao Va	Dar orientação ao tráfego
Prémio de Mérito	Chio O In	Dar orientação ao tráfego
Prémio de Mérito	Lou Wong Ieong	Execução de lei
Prémio de Mérito	Chan Keong	Stand by
Prémio de Mérito	Ng Sio Ieng	Colheita

Grupo Interno: grupo de câmara

Prémio	Vencedor	Instituição/Escola	Título de Obras
1º Prémio	Tam Wai Keong	Corpo de Polícia de Segurança Pública (Aposentado)	Patrulhamento
2º Prémio	Che Iu	Serviços de Alfândega	Olhar
3º Prémio	Un Keng Wai	Serviços de Alfândega	Salvar
Prémio de Mérito	Kuong Io Lam	Polícia Judiciária(Aposentado)	Tomada de refém
Prémio de Mérito	Kuong Io Lam	Polícia Judiciária(Aposentado)	Exercício de funções
Prémio de Mérito	Lou Wai Ieng	Serviços de Alfândega	Luta pelo tempo
Prémio de Mérito	Lou Wai Ieng	Serviços de Alfândega	Promessa
Prémio de Mérito	Che Wong Fat	Direcção dos Serviços Correccionais	Patrulhamento
Prémio de Mérito	Cheang Chi Hang	Polícia Judiciária	Caridade e prevenção de crime
Prémio de Mérito	Cheong Kin Cheong	Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau	Atenção
Prémio de Mérito	Un Keng Wai	Serviços de Alfândega	Concentração
Prémio de Mérito	Tam Wai Keong	Corpo de Polícia de Segurança Pública (Aposentado)	Convívio com os cidadãos
Prémio de Mérito	María Ferreira Sin	Corpo de Polícia de Segurança Pública (Aposentado)	Pequeno polícia

Grupo Interno: grupo de telemóvel

Prémio	Vencedor	Instituição/Escola	Título de Obras
1º Prémio	Ip Kuong Ian	Escola Superior das Forças de Segurança de Macau	Socorro rápido, colaboração estreita
2º Prémio	María Ferreira Sin	Corpo de Polícia de Segurança Pública (Aposentado)	Carinho
3º Prémio	Ieong Sai Chio	Escola Superior das Forças de Segurança de Macau	A Actividade do “Dia de Convívio do Passeio na Montanha” participada pelas Forças e Serviços de Segurança de Macau e seus familiares

A entidade organizadora irá notificar em breve os resultados de concursos aos vencedores. A cerimónia de atribuição de prémios terá lugar em 6 de Janeiro de 2016(sexta-feira) às 11 horas, no Auditório da Escola Superior das Forças de Segurança de Macau, onde serão convidados membros da comissão de apreciação do concurso para assistir à cerimónia. Os respectivos resultados de concurso podem ser, a partir de hoje, consultados na website das ESFSM(<http://www.fsm.gov.mo/esfsm>). Para quaisquer informações, pode se ligar, no horário de expediente, à ESFSM por telefone no.88990360 ou 88990362.